

GEMEINDE VAHRN

Autonome Provinz Bozen – Südtirol

**COMUNE DI VARNA**

Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom-Seduta del

16.07.2026

Uhr - ore

07:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Andreas SCHATZER	Bürgermeister	Sindaco			
Margareth MAIR ENGL	Bürgermeister- Stellvertreterin	Vicesindaca			
Johann FALLER	Gemeindereferent	Assessore			
Anna KAINZWALDNER ÖTTL	Gemeindereferentin	Assessore			
Gabriela MAIR AM TINKHOF	Gemeindereferentin	Assessore			
Ivan MASCHI	Gemeindereferent	Assessore	X		

Die Vizegemeindesekretärin

La Vicesegretaria comunale

Karin OBERGASSER

leistet den Beistand.

assiste.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Andreas SCHATZERin seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

Personal: Bedienstete/r mit Matrikelnummer 420 - Dienstfreistellung im Sinne des Art. 33 Abs. 3 des Gesetzes Nr. 104/1992

Personale: dipendente con numero matricola 420 - Permesso ai sensi dell'art. 33, comma 3 della legge n. 104/1992

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Nach Einsichtnahme in den Antrag der/des Bediensteten Matr. Nr. 420 vom 15.07.2026, Prot. Nr. 0013446 auf Freistellung vom Dienst für die Betreuung von schwerbehinderten Familienangehörigen im Sinne von Artikel 33, Abs. 3 des Gesetzes Nr. 104/1992 von monatlich max. 3 freien Tagen (in Stunden aufteilbar);

Nach Einsichtnahme in das Schreiben, Prot. Nr. 103 2026/1040, des Ärztekollegiums zur Feststellung der Behinderung – Feststellung der Behinderung der Familienangehörigen der/des Bediensteten Matr. Nr. 420 laut Art. 4 des Gesetzes vom 05.02.1992 Nr. 104, (Begünstigungen im Sinne des Art. 33);

Es wird festgestellt, dass die/der Bedienstete erklärt hat, die monatliche Freistellung von max. 3 freien Tagen (in Stunden aufteilbar) in Anspruch nehmen zu wollen. Die/der Bedienstete nimmt zur Kenntnis, dass die nicht genossenen Freistellungen vom Dienst nicht auf den folgenden Monat übertragen werden können und somit verloren gehen, wenn sie nicht im Bezugszeitraum in Anspruch genommen werden.

Es wird festgestellt, dass die schwere Behinderung des Ärztekollegiums zur Feststellung der Behinderung am 11.06.2026 festgestellt wurde. Die nächste Revisionsvisite findet am 11.06.2027 statt.

Nach Einsichtnahme in die geltende Dienstordnung für das Gemeindepersonal.

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushaltsplan.

Nach Einsichtnahme in das administrative Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2.

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

diAA5ABHuTagOYzW5TEYi9ZKqhr3Qw+yE20SIAtNdpE=

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindegatzung.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

Auf die Dringlichkeit der Maßnahme hingewiesen da die Freistellung ab 17.07.2026 gewährt werden soll.

b e s c h l i e ß t
einstimmig,

LA GIUNTA COMUNALE

Vista la domanda della/del dipendente matricola n. 420 del 15.07.2026, prot. n. 0013446 di concessione dei permessi per l'assistenza a familiari con handicap in situazione di gravità ai sensi dell'art. 33, comma 3 della legge n. 104/1992 al mass. di 3 gg mensili (frazionabili in ore);

Vista la lettera prot. n. 103 2026/1040, del collegiale per l'accertamento dell'handicap – accertamento dell'handicap del familiare della/del dipendente con matricola n. 420 – ai sensi dell'art. 4 della legge 05.02.1992 n. 104 (benefici di cui all'art. 33);

Constatato che la/il dipendente ha dichiarato di voler fruire i permessi di max. tre giorni mensili (divisibili in ore). La/il dipendente prende atto che i giorni o le ore mensili non goduti/e non sono cumulabili al mese successivo e, se non usufruiti/e, vengono persi;

Constatato che la situazione di gravità è stata accertata dal collegiale per l'accertamento dell'handicap in data 11.06.2026. La prossima visita di revisione avrà luogo il 11.06.2027.

Visto il regolamento organico del personale comunale.

Esaminato il bilancio di previsione vigente.

Visto il parere tecnico-amministrativo ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Hashwert per parere tecnico amministrativo positivo:

Visto lo statuto comunale vigente.

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2,

Visto l'urgenza della presenta delibera poiché i permessi fruibili possano essere fruiti a partire dal 17.07.2026.

ad unanimità di voti
d e l i b e r a

- 1) die/der Bedienstete mit Matr. Nr. 420 hat mit Wirkung ab 17.07.2026 bis 11.06.2027 Anrecht auf die monatliche Dienstfreistellung von max. 3 Tagen (in Stunden aufteilbar) und zwar gemäß Art. 33, Abs. 3 des Gesetzes Nr. 104/92 und Rundschreiben des NISF Nr. 37 vom 18.02.1999.
- 2) festzuhalten, dass der Gemeinde aus diesem Beschluss keine Ausgabe erwächst, die finanzieller Abdeckung bedarf.
- 3) diesen Beschluss für sofort vollziehbar zu erklären.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104/2010 zur Anwendung.

- 1) la/il dipendente con matricola n. 420 a partire dal 17.07.2026 fino al 16.07.2026 ha diritto di usufruire dei permessi mensili di max. tre giorni (frazionabili in ore) ai sensi dell'art. 33 comma 3 della legge n. 104/92 e della circolare dell'INPS no. 37 del 18.02.1999.
- 2) di dare atto che dalla presente delibera non derivano oneri a carico del comune, i quali abbisognino di copertura finanziaria.
- 3) di dichiarare immediatamente eseguibile la presente delibera.

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Der Vorsitzende / Il Presidente
Andreas SCHATZER

Die Vizegemeindesekretärin / La Vicesegretaria comunale
Karin OBERGASSER

*Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005*

*Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005*